

Str. 14. « Dieses erscheint uns etwas unnatürlich, so unnatürlich, als wenn Jemand sein eigenes Fleisch essen würde », wörtlicher: wie wenn ein Essen des eigenen Fleisches Statt finden würde. स्वमांसम् ist das Object zu भोजने; vgl. zu X. 10. b. Gorr.

कथमात्मसुतान्क्त्वा त्राता परसुतान्सि ।

भगवन्कार्यमेतत्ते स्वमांसस्येव भक्षणं ॥

Str. 16. 17. Gorr. निःसाद्यसमिदं वाक्यं धर्मदभिक्षितं बलिः ।

यस्मात्स्वमांसमुद्दिष्टं युष्माभिर्विष्मन्म मां ॥

स्वमांसवृत्तयस्तस्माद्वासिष्ठा इव तस्मिन् ।

पतिता वर्षसकृन् कुत्सिता विचरिष्यथ ॥

Str. 19. fgg. In der Bengalischen Recension geschieht Vishnu's und Agni's gar keine Erwähnung. Indra erhält daselbst den Beinamen हरिवाहन « der die Hari's (Indra's Pferde) zum Vehikel hat ».

Str. 25. a. Schl. वाग्भिरन्याभिस् « vocibus coram igne sacro recitandis ». Das Adjectiv von अग्नि ist aber अग्नेय. Die Bengalische Recension weicht hier sehr ab.

KAPITEL XIII.

Str. 1. b. Schl. तपःफलम् gegen das Metrum, doch sollen hier sämtliche verglichene Handschriften der Commentatorenrecension übereinstimmen. Vgl. Gildemeister in der Zeitschrift f. d. K. d. M. Bd. V. S. 262. — Gorr. तपोबलसमाहृतास्.

Str. 11. b. Schl. सर्वदेवानाम् gegen das Metrum, Gorr. hat eine ganz andere Lesart.

Str. 18. Gorr. देवानां निश्चयं श्रुत्वा ब्रह्मा लोकपितामहः ।

अब्रवीदभिगम्यैवं विश्वामित्रं तपोनिधिं ॥

Vgl. zu VII. 4. b.

Str. 19. Gorr. महत्तममृषिमुखायानाम्